Because of Their Unbelief

不信仰のためであった

7 November 2021

1. Every house is built by someone.

1. 家はそれぞれだれかが建てるのです。

2. We are his house.

2. 私たちが神の家。

3. Today, if you hear his voice.

3. 今日、もし御声を聞くなら。

4. Encourage one another daily.

4. 日々互いに励まし合って。

5. Because of their unbelief.

5. 不信仰のためであった。

Questions for Mini-Church: ミニチャーチでの質問 Hope Chapel

Head 1. What does it say? 頭 1. これは何と言っているか？ ホープチャペル

 2. What does it mean? 2. それは何を意味しているか？ Real Solutions

Heart 3. What does it mean to me? 心 3. 私にとってはどんな意味があるか？ for Real People in the Real World

Hands 4. What am I going to do about it? 手 4. それについて何をすべきか？ 　　この世界の人々への確かな答え

Hebrews 3:1 (NIV) Therefore, holy brothers, who share in the heavenly calling, fix your thoughts on Jesus, the

 apostle and high priest whom we confess.

2. He was faithful to the one who appointed him, just as Moses was faithful in all God's house.

3. Jesus has been found worthy of greater honor than Moses, just as the builder of a house has greater honor

 than the house itself.

4. For every house is built by someone, but God is the builder of everything.

5. Moses was faithful as a servant in all God's house, testifying to what would be said in the future.

6. But Christ is faithful as a son over God's house. And we are his house, if we hold on to our courage and the

 hope of which we boast.

7. So, as the Holy Spirit says: "Today, if you hear his voice,

8. do not harden your hearts as you did in the rebellion, during the time of testing in the desert,

9. where your fathers tested and tried me and for forty years saw what I did.

10. That is why I was angry with that generation, and I said, `Their hearts are always going astray, and they have

 not known my ways.'

11. So I declared on oath in my anger, `They shall never enter my rest.'"

12. See to it, brothers, that none of you has a sinful, unbelieving heart that turns away from the living God.

13. But encourage one another daily, as long as it is called today, so that none of you may be hardened by sin's

 deceitfulness.

14. We have come to share in Christ if we hold firmly till the end the confidence we had at first.

15. As has just been said: "Today, if you hear his voice, do not harden your hearts as you did in the rebellion."

16. Who were they who heard and rebelled? Were they not all those Moses led out of Egypt?

17. And with whom was he angry for forty years? Was it not with those who sinned, whose bodies fell in the

 desert?

18. And to whom did God swear that they would never enter his rest if not to those who disobeyed?

19. So we see that they were not able to enter, because of their unbelief.

ヘブル人への手紙 3:1-19 1.ですから、天の召しにあずかっている聖なる兄弟たち。私たちが告白する、使徒であり大祭司であるイエスのことを考えなさい。
2. モーセが神の家全体の中で忠実であったのと同様に、イエスはご自分を立てた方に対して忠実でした。
3. 家よりも、家を建てる人が大いなる栄誉を持つのと同じように、イエスはモーセよりも大いなる栄光を受けるにふさわしいとされました。
4. 家はそれぞれだれかが建てるのですが、すべてのものを造られたのは神です。
5. モーセは、後に語られることを証しするために、神の家全体の中でしもべとして忠実でした。
6. しかしキリストは、御子として神の家を治めることに忠実でした。そして、私たちが神の家です。もし確信と、希望による誇りを持ち続けさえすれば、そうなのです。
7. ですから、聖霊が言われるとおりです。「今日、もし御声を聞くなら、
8. あなたがたの心を頑なにしてはならない。荒野での試みの日に神に逆らったときのように。
9. あなたがたの先祖はそこでわたしを試み、わたしを試し、四十年の間、わたしのわざを見た。
10. だから、わたしはその世代に憤って言った。『彼らは常に心が迷っている。彼らはわたしの道を知らない。』
11. わたしは怒りをもって誓った。『彼らは決して、わたしの安息に入れない。』」
12. 兄弟たち。あなたがたのうちに、不信仰な悪い心になって、生ける神から離れる者がないように気をつけなさい。
13. 「今日」と言われている間、日々互いに励まし合って、だれも罪に惑わされて頑なにならないようにしなさい。
14. 私たちはキリストにあずかる者となっているのです。もし最初の確信を終わりまでしっかり保ちさえすれば、です。
15. 「今日、もし御声を聞くなら、あなたがたの心を頑なにしてはならない。神に逆らったときのように」と言われているとおりです。
16. では、聞いていながら反抗したのは、だれでしたか。モーセに率いられてエジプトを出た、すべての者たちではありませんか。
17. 神が四十年の間、憤っておられたのは、だれに対してですか。罪を犯して、荒野に屍をさらした者たちに対してではありませんか。
18. また、神がご自分の安息に入らせないと誓われたのは、だれに対してですか。ほかでもない、従わなかった者たちに対してではありませんか。
19. このように、彼らが安息に入れなかったのは、不信仰のためであったことが分かります。"